DC COMICS
ALL STAR WESTERN
PRESENTANDO A:
JONAH HEX
26
¡LOS NUEVOS 52!
CARRETERA HACIA EL INFIERNO
UNA NUEVA LIGA
TRADUCE
DARKWOLF
MAQUETA
IDIXTA
RATED T+ TEEN PLUS
FEB 2014
DCCOMICS.COM
PALMIOTTI
GRAY
MORITAT
JOHNSON
RAPMUND
EDICION NO COMERCIABLE

¡PASTOR!
¡SABEMOS QUE ESTÁ AHÍ! ¡LO MEJOR ES QUE SALGA PACÍFICAMENTE PARA EVITAR LA PROFANACIÓN DE UNA INSTITUCIÓN SAGRADA!
Casas del Señor
¡DERRÍBENLA!
¡FORZÓ NUESTRA MANO, PASTOR!
¡VENIMOS POR USTED!

MUCHACHOS LLEGAN MUY TARDE. EL PASTOR ES MÍO POR DERECHO, AL HABER LLEGADO PRIMERO.
¡SEÑOR, NO SÉ QUIÉN ES USTED O QUÉ PIENSA QUE ESTÁ HACIENDO, PERO ESE HOMBRE MUERTO ES NUESTRO!
ORARÉ AL SEÑOR, QUIEN ME ACONSEJA; INCLUSO DURANTE LA NOCHE MI CORAZÓN ME GUÍA. AL SEÑOR HE PUESTO CONTINUAMENTE DELANTE DE MÍ; PORQUE ESTÁ A MI DIESTRA, PERMANECERÉ FIRME
ESTARÁS ESTRECHANDO LA MANO DEL SEÑOR DIRECTA-MENTE...
BOOMBOOOOMBLAMBOOOMBLAM BLAM
¡ARGGHH!
PA-CHOWW BLAM BOOOM BOOOOM BOOOM BLAM
CHING CHING CHING CHING

ESTÚPIDOS HIJOS DE PERRA, NUNCA ESCUCHAN.
Lo que es y lo que nunca sera.
JIMMY PALMIOTTI & JUSTIN GRAY writers • JEFF JOHNSON penciller pages 1-12 • MORITAT art pages 13-22
NORM RAPMUND inker pages 1-12 • MIKE ATIYEH & JAVIER MENA colorists • ROB LEIGH letterer
Dark Wolf - Traducción GIUSEPPE CAMUNCOLI, CAM SMITH & MICHAEL ATIYEH cover IDIXTA - Maquetado
ANTHONY MARQUES assistant editor • MIKE COTTON editor • EDDIE BERGANZA group editor
EDICION NO COMERCIABLE

¡COMPARTIR ES LA SOLUCIÓN DE LOS MALES DE SU CIUDAD COMO CORTESÍA DE MI INTERVENCIÓN EN NOMBRE DE COBARDES ACURRUCADOS EN LOS UMBRALES ATERRADOS DE SUS PROPIAS SOMBRAS!
¿D-D-DISCÚLPEME...?
¡ESTOY EMBARAZADA, IDIOTAS!
¡PONGAN AL PASTOR MUERTO EN MI CARRETA!
¿Q-Q-QUÉ DEBEMOS HACER, SEÑORITA BLACK?
JURO QUE ESTO HACE PREGUNTARME CÓMO INCLUSO LA MÁS PEQUEÑA CIVILIZACIÓN PROSPERA BAJO LA ATENTA MIRADA DE TONTOS COMO USTEDES.
QUIZÁS QUIERAN TRATAR DE LIMPIAR EL PISO DE SU CASA DE CULTO TAMBIÉN.
NO DEJEN QUE LOS JÓVENES DE LAS CLASES DOMINICALES ENCUENTREN SUS MEJORES ZAPATOS MOJADOS Y TEÑIDOS DE LA SANGRE DE NEFASTOS CASARRECOMPENSAS.
¿A DÓNDE IRA AHORA?
¡VOY A CASARME!
¡NO ES QUE SEA DE SU *MALDITA* INCUMBENCIA!

EL novio intratable.

DESPRECIABLE.
¿PERDÓN?
USTED, SEÑOR, ES UN BORRACHO DESASTROSO Y VOY A TENER QUE INSISTIR AL CONDUCTOR QUE LO LANCE FUERA DE...
CRISSHHH
¡AYUDA!
GRACIAS POR LA VOLUNTARIA ENTREGA DE SU ASIENTO, "SEÑOR".
ZZZZZ...

Varias objeciones a lo impío.
USTED DEBE DE SER EL NOVIO, ¿ESTOY EN LO CORRECTO?
JONAH WOODSON HEX.

TODOS YA ESTÁN DENTRO, JONAH.
NO RECUERDO QUE HUBIERA INVITADOS.
COSAS MÁS EXTRAÑAS HAN OCURRIDO.
¿DE DÓNDE SALIÓ LA TORMENTA?
POR FAVOR CONTINÚE. ESTAMOS RETRASADOS.
TENEMOS LA CASA LLENA.

QUERIDOS AMIGOS...
NOS HEMOS REUNIDO EN LA PRESENCIA DE MALANDRINES Y ASESINOS PARA PRESENCIAR LA BODA DE LOS MALDECIDOS.
SI HAY ALGUIEN HOY AQUÍ QUE SE OPONGA A ESTA IMPÍA UNIÓN...
EDICIÓN NO COMERCIABLE

--AHORA ES EL MOMENTO PARA HABLAR.
¿NADIE EN LO ABSOLUTO? MUY BIEN...
POR EL PODER ENVESTIDO EN MÍ...
KLIK
KLIK
KLIK
KLIK
KLIK
KLIK
EN EL NOMBRE DEL PADRE... EN EL NOMBRE DEL PADRE...
KLIK
DEL HIJO...
Y DEL ESPÍRITU...

BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM BLAMM
ESO SALIÓ COMO SE ESPERABA.
SE LO MERECEN POR NO TENER UN PASTEL PREPARADO PARA NOSOTROS.
¿AHORA QUÉ?

CREO QUE POR FIN PODEMOS COMENZAR CON ESE ASUNTO DE FELICES PARA SIEMPRE.
PENSÉ QUE DIRÍAS ALGO ASÍ.
BLAMM
ME DISPA-RASTE.
NADA DE ESTO ES REAL.
ES UN SUEÑO RETORCIDO. ALGO EN MI CABEZA ME DICE...
QUE AÚN NO ESTOY EN CASA.

Uhhhnnn...!
¡¡¡GRRHHHAAAHH!!!
¿GINA?
NO SÉ QUE DEMONIOS ES ESA FLOR...
¡PERO VOY A QUITÁRTELA DE ENCIMA!
¡¡¡AAAOOWWWW!!!
TRANQUILA.
YA TE LA QUITÉ.

ESO FUE EXTRAÑO, ¿ACASO TÚ...?
NO VOY A HABLAR SOBRE ELLO, GINA.
¿DÓNDE ESTÁ EL HOMBRE CACTUS?
DEMONIOS, ESO NO SE VE BIEN.
¿QUÉ DEBERÍAMOS HACER?
IR A BUSCAR A ESE HIJO DE PERRA DE CONSTANTINE. DEBEMOS QUITARLE ESAS FLORES MORADAS DE ENCIMA A SWAMP THING.
EDICIÓN NO COMERCIABLE

ALGÚN TIPO DE PLANTA PARASITARÍA, LO MÁS PROBABLE QUE DEL ESPACIO EXTERIOR.
ESPACIO EXTE... AWW, AL DEMONIO CON ELLO. ¿SE PUEDE ARREGLAR?
ESO ES UN ASUNTO DESAGRADABLE.
TE MUESTRA LOS DESEOS DE TU CORAZÓN.
HAZ MAGIA O CÁLLATE.
NORMALMENTE NO HAGO ALIENÍGENA.
BIEN, NI SIQUIERA SABEMOS QUÉ ESTAMOS VIENDO.
PARA VER CÓMO LLEGÓ LA BLACK MERCY A LA TIERRA, VER BATMAN/SUPERMAN #8.
DEBEMOS HACER ALGO.
¿CONOCES A ALGUIEN QUE PUEDA AYUDARLO?
KUK KLIK

¿QUÉ TAL UN POCO DE MOTIVACIÓN? AYÚDALO O DISPARO A MATAR.
BIEN, ENTONCES...
¡AQUÍ LO TIENES!
DIJE QUE NO HAGO ALIENÍGENA.
¿ÉL ME ESCUCHA? NO.

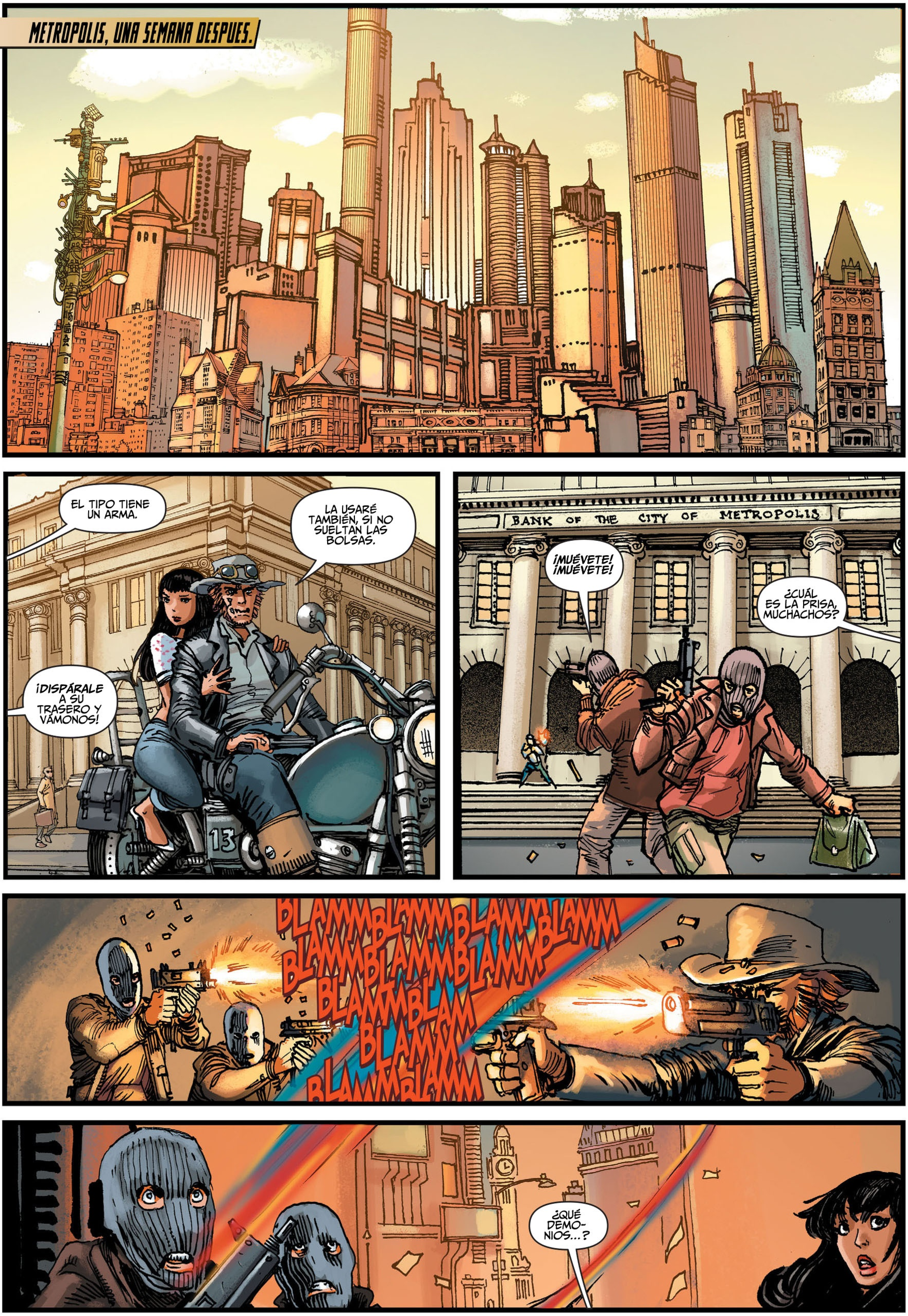
¡TÚ... TÚ LO APLASTASTE...!
¡INGLES IDIOTA, HIJO DE--
HORRIBLE DESPERDICIO DE ZAPATOS.
--PERRA!
KRAK
¡DÉJAME VER CÓMO TU MAGIA SACA TU TRASERO DE ESTO, CONSTANTINE, PORQUE SINCERAMENTE PRETENDO MATARTE!
¡HE TENIDO MÁS QUE SUFICIENTE DE TI, VAQUERO!
¿QUÉ DICES SI TE SACO LAS TRIPAS?
¡ESPERA! ¡DETENTE JONAH!
¿QUÉ DEMONIOS, GINA? ¡SAL DEL CAMINO PARA QUE PUEDA DISPARARLE A ESTE BASTARDO!
SIN IMPORTAR CUÁNTO SE LO MEREZCA PROBABLEMENTE, NO DEBERÍAS HACERLO.

EDICIÓN NO COMERCIABLE

¡NO ME HABLES DE ESA MANERA!
¡NO ME IGNORES TAMPOCO, JONAH!
YA NO QUIERO ESTAR MÁS AQUÍ.
¡SÍ, LO HE NOTADO, PERO ESO NO SIGNIFICA QUE PUEDAS COMPOR-TARTE COMO UN IDIOTA CONMIGO!
QUIERES ESTAR CONMIGO, ESTE ES QUIEN SOY.
¡VIVE CON ELLO!
¿VIVE CON ELLO? SE SUPONE QUE SOMOS UN EQUIPO.
SOLO PORQUE COMPARTIMOS CAMA Y UNA BOTELLA NO SIGNIFICA QUE SEAMOS UN EQUIPO.
SABES A LO QUE ME REFIERO. Y SABES QUE ESTÁS JODIDO SIN MÍ.
NO SÉ CÓMO SON LAS MUJERES EN TU ÉPOCA, PERO YO NO PERMITO QUE LOS HOMBRES ME ATROPELL EN O ME TRATEN COMO BASURA, SI TE QUIERES IR, ENTONCES VETE.

¿QUÉ DEMONIOS, AMIGO?
¡CALMA, AMIGO! ¿ESO ES UN ARMA? ¡CALMMAAA!
¡TRANQUILÍZATE! ¡SOY FRÁGIL!
PERO ES NUESTRA TIENDA.
ES MI TIENDA POR LAS PRÓXIMAS HORAS. VAYAN A BUSCAR OTRO LUGAR PARA DORMIR.
¿QUÉ SUCEDIÓ CON EL ASUNTO DE LA PAZ Y EL AMOR, HOMBRE? ESTE LUGAR ERA MUCHO MEJOR EL AÑO ANTERIOR.
COMO SEA. QUIERO UN PASTELILLO. ¿TÚ QUIERES UN PASTELILLO? VAYAMOS POR UNOS PASTELILLOS.
¿VISTE A ESA BELLEZA?
PASTELILLOS, AMIGO. PASTELILLOS.

La ciudad del mañana.



DEBERÍAS SE MÁS CUIDADOSO CON LAS ARMAS DE FUEGO. ALGUIEN PODRÍA SALIR HERIDO.
DEBES ESTAR DE BROMA.
PROXIMO:
EDICIÓN NO COMERCIABLE